



**QORTI TAL-MAGISTRATI (MALTA)  
BHALA QORTI TA' GUDIKATURA KRIMINALI**

**MAGISTRAT DR.  
GIOVANNI GRIXTI**

Seduta tal-5 ta' Lulju, 2010

Numru 1/2003

**Il-Pulizija**

**Vs**

**Cedric (Cedric Charles) Sciberras**

Il-Qorti;

Rat l-imputazzjoni migjuba kontra **Cedric (Cedric Charles) Sciberras** ta' 25 sena bin Anthony u Carmen nee' Parnis residenti flat 4, 'Gemini Court' Triq I-Istazzjon B'Kara u detentur tal-karta tal-identita numru 223878M;

Talli fid-9 t'Ottubru 2003 ghall-habta tat-3:00pmm fi Triq Regionali Gzira, ghamilt uzu jew soqt vettura (tail lift van) numru BSY 012 għall-finijiet ohra barra minn dawk li għalihom kienet licenzjata (2) u b'hekk għamilt uzu jew soqt vettura nru BSY 012 (tail lift van) minghajr ma kien kopert b'polza tas-sigurta dwar ir-riskji tat-terzi persuni u

## Kopja Informali ta' Sentenza

dan bi vjolazzjoni Ital-Kap 104 tal-Ligijiet ta' Malta (3) soqt l-istess vettura minghajr ma kienet licenzjata mill-Pulizija jew mill-Awtorita dwar it-Trasport ta' Malta biex tintuza fit-triq (4) waqt li kont qed issuq l-imsemmija vettura, operajt apparat (mobile phone) li b'xi mod tellef jew li seta' telfek mis-smiegh tieghek waqt is-sewqan; (5) soqt l-istess vettura b'manjiera traskurata (5) perikoluza (u aktar b'nuqqas ta' hsieb u traskuragni, jew f'nuqqas ta' hila fl-art jew professjoni tieghek, jew b'nuqqas ta' tharis tar-regolamenti ikkagunajt offizi ta' natura gravi fuq il-persuna ta' Vrhovac Daliborka skond kif iccertifika verbalment Dr. Andrew Mercieca M.D. ta' S.L.H.;

Il-prosekuzzjoni titlob li tigi skwalifikat mil-licenzjimkollha tieghek tas-sewqan ghall-perjodu li I-Qorti jidhrilha xieraq;

Semghet il-provi;

Rat l-atti kollha tal-kawza;

Ikkunsidrat:

Illi din il-kawza instemghet flimkien mal-kawza Il-Pulizija kontra Emanuel Zarb deciza llum fejn il-provi mressqa f'dik il-kawza kellhom jitqiesu bhala formanti parti minn din il-kawza u vice versa;

Illi mill-provi rakkolti jirrizulta illi fl-incident li bih huwa akkuzat l-imputat Daliborka Vrhovac li dak inhar kellha 13-il sena wegget gravi meta waqghet mill-bieba ta' wara tal-vettura misjuqa mill-imputat Cedric Sciberras. Il-vittma tiftakar biss illi dakinharr marret l-iskola fuq bus fi kliemha "normali" izda lura mill-iskola rikbet fuq bus li jintuza ghall-persuni bi bzonnijiet specjali li kienet mimlija tant li ma kelliex fejn tpoggi. Minn hemm 'l quddiem ma tiftakar xejn. Hija xehdet ukoll illi kawza tal-incident ma tismax sew mill-widna tax-xellug, damet xahar l-isptar u ma setghetx tiekol hlied permezz ta' "straw" ghal diversi xhur. Il-vittma ma fadlilha ebda sinna naturali u sal-1 ta' Frar, 2010, kienu ghadhom qed isiru interventi kirurgici fl-ispina ta' dahra. Skond ix-xhieda esperta tat-tabib forensiku nomimat fl-inkesta, l-vittma sofriet diversi lacerazzjonijiet

u abrazzjonijiet fosthom fil-wicc li jhalla sfregju kif ukoll diversi fratturi. Jirrizulta ukoll illi din it-tfajla tilfet diversi snien.

Jirrizulta bhala fatt illi l-vittma waqghet fit-triq mill-bieba ta' wara tal-bus li kienet fiha meta kienet wieqfa ghaliex ma kellhiex fejn tpoggi peress illi kienet moghbija aktar milli suppost. Wara li spiccat fit-triq, minibus li kienet gejja mill-istess direzzjoni wara l-vettura misjuqa mill-imputat Cedric Sciberras, b'mod għaqli kisret biex ma tħaddix fuq il-vittma u fil-fatt is-sewwieq irnexxielu jagħmel dan biex il-vittma spiccat mar-rota tax-xellug ta' quddiem. L-ezami tal-espert forensiku juri fil-fatt illi f'rigel minnhom, l-vittma kellha feriti kompatibbli ma' incident ta' traffiku izda minkejja dan, is-sewwieq ta' wara ma kellu ebda htija.

Riassunti ix-xhieda tal-istudenti li kienu fuq il-bus misjuqa mill-imputat Cedric Sciberras, huma relevanti s-segwenti, u cioe' illi dak in-nhar, s-sewwieq magħruf magħhom b'ismu, gie għalihom b'vann mhux tas-soltu. Solitament ikunu 30 student u jkunu trasportati f'coach izda meta ma tigħix l-coach gieli giet din il-bus u minibus ohra izda din id-darba giet biss il-bus in kwistjoni. Dakinhar kien 26 student uhud l-maggoranza bil-wieqfa u bdew izommu ma' xulxin u ftit minnhom bdew ukoll jaqghu. L-istudenti xehdu illi minkejja li x-xufier ma kienx qed isuq b'xi velocita qawwija, huma bdew jidbandlu u jaqghu fuq xulxin u għalhekk huma stess qalu li f'dawk ic-cirkostanzi kien messu saq b'anqas velocita. L-imputat Sciberras kien uza dan il-vann xi darb'ohra biex iwassalhom. F'dak il-hin kien qed juza l-“mobile phone” tieghu diversi drabi waqt li kien qed isuq inkluz meta sehh l-incident u f'dak il-mument l-istudenti sfaw imbottati lkoll lura u bil-forza infethet il-bieba ta' wara. Ix-xufier ma ndunax b'dan u l-istudenti bdew jħajtu u jtaptulu fuq spallejh biex jiegħaf.

Jirriżulta ukoll mill-asjem tal-provi, illi dan il-vann in kwistjoni huwa licenzjat bhala “special minibus” u registrat bhala “special purpose bus” **b'kapacita ta' 4 passiggieri, 5 wheelchairs (bil-passiggiera fihom) u driver b'total ta' 10 persuni. Dan minkejja li fuq gewwa kien indikat li kellha kapacita ta' 15-il passiggier u xufier.** In effetti

## Kopja Informali ta' Sentenza

f'dan il-vann kien hemm 11-il student bil-qieghda u 15-il student bil-wieqfa u b'hekk jirrizulta li dan il-vann kien qed igorr aktar mid-doppju passiggieri minn dak permess u ghalhekk huwa certament prevedibbli li jista' facilment jigri dak li fil-fatt gara.

Rappresentant tas-socjeta' Gasan Mamo Insurance Ltd, xehed illi l-vann kien assikurat magħhom għal garr ta' 11-il persuna kompriz ix-xufier u garr ta' passiggieri 'l fuq minn dan in-numru certament jammonta ghall-ksur tal-polza.

Ezaminati dawn il-fatti l-akkuzi kontra l-imputat Cedric Sciberras jirrizultaw pruvati fil-grad li trid il-ligi. Huwa minnu kif jemergi mill-gurisprudenza recenti hemm sentenzi moghtija mill-Qorti tal-Appell Kriminali illi meta vettura ma tkunx assigurata, għal diversi ragunijiet fosthom polza mhux rinnovata, l-ligi tikkontempla xorta wahda illi incident b'dik il-vettura jitqies bhala wiehed assikurat. Bir-rispett dovut, l-Kap 104 tal-Ligijiet ta' Malta ma jiddisponix dak ravvizat f'dawn is-sentenzi ghaliex l-istess kap jirraviza risarciment ta' danni civili li għalihom iridu jagħmlu tajjeb l-assikurazzjonijiet kollha f' Malta bejnithom, provvediment dan li kien introdott sabiex jevita li f'kaz, per ezempju, ta' investiment minn vettura anke jekk misruqa, ma jħallix lill-vittma mingħajr ebda forma ta' kumpens. **Izda**, dan l-istess provvediment ma jagħmel l-ebda referenza ghall-aspett kriminali u għalhekk din il-Qorti tagħzel li timxi fuq l-insenjament tal-Qrati kif ezistenti qabel 'il fuq msemmija għurisprudenza recenti u tqis illi l-imputat Cedric Sciberras kien qed isuq vettura li dak il-hin kienet tenuta mingħajr polza ta' assikurazzjoni stante li ma kienitx utilizzata ghall-mezzi u numru ta' passiggieri skond l-istess polza.

Għal dawn il-mottivi ssib lill-imputat hati tal-akkuzi kif dedotti kontra tieghu;

Wara li rat l-aritkoli 15(1)(a)(2) u (3) tal-Kap 65, 3(1) Kap 104, 69 AL128/1994, 226 Kap 9;

Dwar il-piena, l-Qorti tikkonsidra illi dan huwa incident ta' natura gravi hafna fejn l-imputat għabba aktar mid-doppju

## Kopja Informali ta' Sentenza

tal-passigieri li kien permess. Ma jistghax ikun li dan il-fattur ma jkunx element importanti fid-decizzjoni dwar il-piena ghaliex li persuna tiddeciedi *di sua sponte* u fi kwistjoni ta' sekondi li jhabbi 25 passiggier meta kien licenzjat biex jhabbi 4 bil-qieghda u jekk hemm, 5 ohra fuq *wheelchair* meta tali *wheelchairs* ma kienux hemm hija haga certament irresponsabli u kriminali. Jidher li l-piena tal-multa f'circostanzi simili mhix qed tkun ta' deterrent sabiex min ikollu fidu il-kustodja ta' persuni jiddezisti milli jinfrangi regoli basici intizi biex iharsu ssigurta' tal-passiggieri, regoli dawn li ma jehtieg l-ebda sforz biex ikunu mharsa skrupolozament.

Ghal dawn il-mottivi, tikkundanna lill-imputat ghal-terminu ta' prigunerija ta'sitt (6) xhur mil-lum u tiskawlfikah milli jkollu jew jottjeni licenzja tas-sewqan ghal zmien sena minn meta jiskonta 'l fuq imsemmija piena.

## < Sentenza Finali >

-----TMIEM-----